



**Et gratis tilbud  
for minoritetsspråklige  
4 og 5 åringer  
uten barnehageplass**



**Ås kommune**

**Et gratis tilbud  
for minoritetsspråklige  
4 og 5 åringer  
uten barnehageplass**



**Velkommen til åpen  
barnehage i Ås  
sentrum**

**Sted: Midtgaard fritidsklubb,  
Åsgård skole**

**Tid: 9.00 til 12.00**

**Dag: onsdag og torsdag**

Tilbudet er for minoritetsspråklige 4 og 5 åringer uten barnehageplass.

Foresatte må være tilstede sammen med barnet, eventuelle søsken kan være med.

Vi holder stengt i skolens ferier  
Ved sykdom vil tilbudet være stengt. Se informasjon på døren.

This Open Kindergarten is for 4 and 5 year olds who do not already go in a kindergarten and whose mother tongue is not Norwegian.

A parent or guardian must accompany the child. Any siblings can also participate.

The kindergarten is closed during the school holidays. It is also closed in the case of illness. An information notice will then be placed on the door.

**Kontaktperson:**  
styrer i Tunveien barnehage  
Tlf: 64 96 27 41



### **Innhold**

Tilbudet vil være basert på tiltak som kan bedre spårkforståelsen for barn som ikke har norsk som morsmål.

Som foreldre har du ansvaret for ditt/dine barn og du er medansvarlig for at dette skal bli et hyggelig teffsted for alle som er tilstede.

Det betyr blant annet å delta aktivt i aktiviteter og praktiske oppgaver som rydding, kosting, dekke bord osv.

### **Contents**

The kindergarten will work to improve the language development of children who do not have Norwegian as their mother tongue.

As parents you have responsibility for your children and are jointly responsible for this to be a pleasant experience for all who are present.

This means, among other things, actively participating in activities and practical tasks such as, tidying, clearing and setting tables, sweeping up, etc.



### **Noen praktiske huskereglar:**

Voksne og barn i åpen barnehage må ha innesko/tøfler eller lignende.

Vogn må settes igjen ute.

Du må ha med alt du trenger av utstyr til ditt barn. Brukte bleier skal umiddelbart kastes i container.

Ta med matpakke til både barn og voksen. Det er mulighet for å kjøpe kaffe eller te.

### **Some practical rules**

Adults and children in the Open Kindergarten must have indoor shoes /slippers or the like.

Prams and pushchairs must be left outside.

You must supply all the clothes, diapers and equipment your child will need. Used diapers must be immediately disposed of in containers.

Bring packed lunches for yourself and your child. It is possible to buy coffee or tea.

